

かのほのほの感がないって？

もうすぐ
クリスマスですね。
クリスマスはイエス様のために、
うれしく思えるはずなのは
わかってるんです。

だけど、
その暖かみって言うのが、
クリスマスのほのほの感が
感じられないんです。

ワクワク感^{かん}は
ほしいんだけど、どうしたら、
それが見つかるんで
しょうか？

その気持ち、
わかるよ、クリストフ。
1年のこの時期^{しき}って、いつもより
忙^{いそ}しくて、より多く^{おほもと}を求められる
ことが多いからね。

そのあわただしさや
ストレスのせいで、クリスマスの
ほんとう^{ほんとう}の意味^{いみ}はどうなって
しまったんだろうって
思^{おも}えたりするものね。



ラーヤ、急^{いそ}いで！
クリスマス劇^{げき}のリハーサルを
しないと。

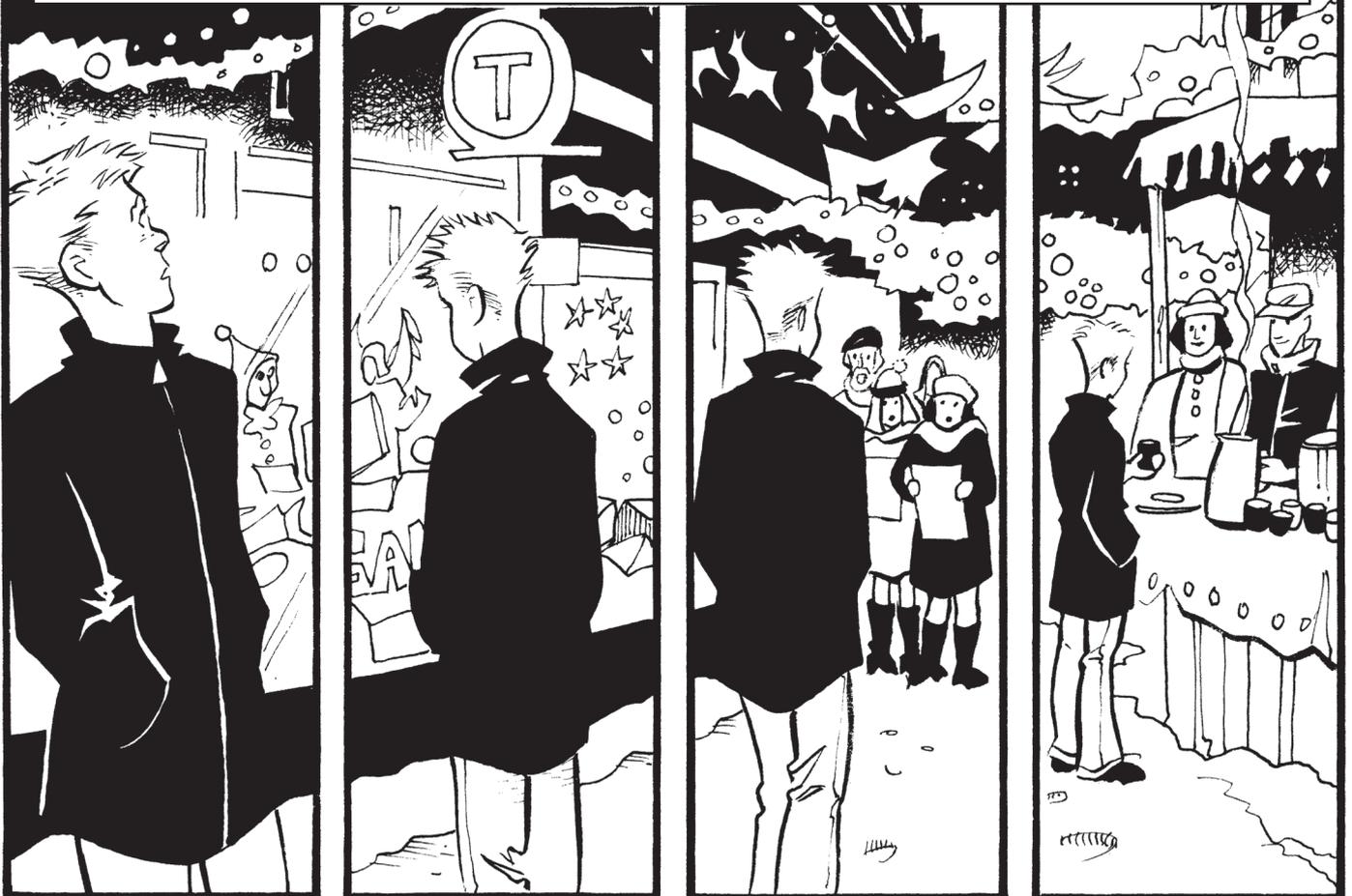
すばらしいかな、人生！^{じんせい}みたいなクリスマス映画で描かれているように、クリスマスは
「暖かいほのほのとした雰囲気」^{あたたか}に包まれたものであるべきだっていうイメージがあるけど、
たった今、君にはその暖かさやほのほの感^{かん}が全くないんだね。

いま ねん うち
今は1年の内でも
いわ きせつ
お祝いの季節だから、
それがストレスに
なっ^ほて欲しくはないし、
むかんしん
無関心にもなりたく
ない。クリスマスの
よろこ じっかん
喜びを実感できたら
なあって思うんだね。



きみ と ま なか み ひっし
君を取り巻いているものの中からクリスマスを見つけようと、必死なんだね。

おそらく君は、点滅するクリスマスライトや、店頭^{てんとう}の飾り付けや、クリスマスキャロルや、
エッグノグ、その他^たいろいろなものの中に、クリスマスを見出^{みい}そうとしているんじゃないかな。



だけど、それらの中に、君の心に響くものが見つからなくて、クリスマスってこんなものじゃないって、
 物足りなく感じちゃうんだね。君の思っている通りだよ！ それは、クリスマスの本質を、
 まちがったものの中に探し求めているからなんだ！



クリスマスの本質は、
 きらびやかな飾り
 付けや、クリスマス
 ショーや伝統的な
 ものやイベントや
 アクティビティの
 興奮の中にさえ、
 見つけることは
 できない。

もしクリスマスの本当の意味を探し求めているなら、それは、君自身の心の中にしか、
 見つからないんだよ。

わたしを知っているわが子として、
 君こそが、クリスマスの本質を
 伝えるメッセンジャーであり、
 大使なんだ。



クリスマスの本当の
 意味を外側に
 探し求めるのは
 やめよう。それは、
 君自身の中に
 あるのだから。

つまりそれは、君の心の中に
 いるわたしなんだ！
 君の思いや言葉や
 行いにおいて、
 わたしを表すことも
 含めてね。

ハッピー
 クリスマス、
 クリストフ！



ここが、スタート地点だ。君とわたしのいる、ここだよ。



さあ、クリスマスの本質をおもい出そう。

今年のクリスマスは、心をわたしの霊の実で飾り付けし、周りの人達をわたしに引き寄せることで、君自身に喜びという贈り物をしよう。

ツリーや自分の部屋や家を飾り付けるよりも、喜びと安らぎと寛容とやさしさと善意と信仰と柔和さと節度で自分の思いを飾り付けるなら、人々は君に引き付けられるだろう。今までに見たこともないほど明るく輝くクリスマスツリーに引き付けられるようにね。

お母さん、これ見て。

おじいちゃんといっしょに見に行ける、バスケットボール・トーナメントのチケットだよ。

イエス様、ほく達のために地上にきて下さったことを感謝します。どうか、ほくが周りの人達にあなたの愛を示すことができますように。

まあ、おじいちゃんがすごく喜ぶわね、クリストフ!

最近おじいちゃんにはあまり会ってないの。あなたといっしょに観戦しに行ければ、きっと楽しく過ごせるわ。

よかった!

「ほのほの感」だって? それは、周りの人達にわたしの愛を伝える喜びと共に生まれるものなんだ。

人々は君の中に本物のクリスマスの喜びを見出し、君の持っているものを欲しいと思うようになるだろう。わたしを反映させれば、君は磁石のように人を引き付ける素晴らしい力を発生させ、それが、人々をクリスマスの本当の意味に引き寄せるんだ。